

กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้สำเร็จลงได้เพราะผู้วิจัยได้รับคำแนะนำด้านต่าง ๆ และตรวจทานแก้ไขข้อบกพร่องอย่างเอาใจใส่ ตลอดจนการให้กำลังใจจาก อาจารย์ที่ปรึกษาทั้งสองท่าน คือ รองศาสตราจารย์มัลลิกา กณานุรักษ์ และ ผู้ช่วยศาสตราจารย์จรูญ ต้นสูงเนิน ผู้วิจัยรู้สึกเป็นพระคุณอย่างสูง จึงขอขอบพระคุณไว้ ณ โอกาสนี้

ขอขอบพระคุณรองศาสตราจารย์สมปราชญ์ อัมมะพันธุ์ และ ผู้ช่วยศาสตราจารย์มะเนาะ ยูเต็น ที่กรุณาให้คำแนะนำและแนวคิดหลายประการ ในการทำวิจัยครั้งนี้ ขอขอบพระคุณวิทยากรผู้บอกข้อมูลนิทานพื้นบ้านที่ได้สละเวลาอันมีค่าให้ข้อมูลด้วยความเต็มใจ

ขอขอบพระคุณ คุณมิโซะ นิเลาะ คุณมะสะอารี ทะยี่มะสาและ คุณบาราเฮง สาและ คุณณญู จุฑานันท์ คุณสุตินทร์ ปี่แนบวียง คุณหามะ แวหามะ คุณสิทธิศักดิ์ เจ๊ะสารี คุณกาเรียา เจ๊ะกายอ คุณสะอารี ทอแลมา ที่ได้อนุเคราะห์ในด้านการศึกษาต่อประสานงานกับวิทยากรผู้บอกข้อมูลด้วยความประทับใจยิ่ง

ขอขอบคุณ คุณสุพลีที ลีอรี คุณแวนวามินะห์ แป๊ะเฮาะฮือเล คุณนิมะนาเซ สามะฮาลี คุณรอซาลี มะยาแม ที่ได้อนุเคราะห์สละเวลาในการแปลและ ตรวจสอบข้อมูล

ขอขอบพระคุณอาจารย์ ภาควิชาภาษาไทย คณะมนุษยศาสตร์และ สังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตปัตตานี ที่ได้สั่งสอนให้ความรู้ เกี่ยวกับวรรณคดีไทย และคติชนวิทยา จนผู้วิจัยสามารถเขียนผลงานวิจัยครั้งนี้ สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี และขอขอบพระคุณ คุณพ่อ คุณแม่ที่คอยช่วยเหลือและให้กำลังใจแก่ผู้วิจัยด้วยดีเสมอมา

นุชนาถ เทละตุหิวี่